

Mitteilungsblatt

Zollikofen

Nr. 20 | 19. Mai 2022

65. Jahrgang
Erscheint jeden Donnerstag

Herausgabe, Druck, Versand

 Suter & Gerteis AG

Annahmeschluss

Textbeiträge bis Montag, 14.00 Uhr
Inserate bis Dienstag, 9.00 Uhr

Kontakt

Tel. 031 939 50 72
mz@sutergerteis.ch
www.sutergerteis.ch

Logo: © Gemeinde Zollikofen

Schwestergemeinde Neudörfli

GEMEINDE-MITTEILUNGEN

www.zollikofen.ch



Gemeindeverwaltung

Schalteröffnungszeiten
Auffahrt und Pfingsten

Über die kommenden Feiertage haben wir wie folgt für Sie geöffnet:

Mittwoch, 25. Mai 2022	08.00 – 11.30 Uhr/ 14.00 – 16.00 Uhr
Donnerstag, 26. Mai 2022	geschlossen (Auffahrt)
Freitag, 27. Mai 2022	geschlossen
Montag, 6. Juni 2022	geschlossen (Pfingstmontag)

Ansonsten gelten die normalen
Öffnungszeiten:

Montag, Mittwoch und Donnerstag	08.00 – 11.30 Uhr/14.00 – 17.00 Uhr
Dienstag	08.00 – 11.30 Uhr/14.00 – 18.30 Uhr
Freitag	08.00 – 11.30 Uhr/14.00 – 16.00 Uhr

Wir machen Sie darauf aufmerksam, dass auch
ausserhalb der Schalteröffnungszeiten Termine
nach Vereinbarung möglich sind.Tiefbau,
Ver- und EntsorgungZurückschneiden
von Bäumen und SträuchernEigentümerInnen von Privatparzellen sowie
StrassenanstösserInnen bitten wir, folgende Be-
stimmungen zu beachten:Bäume, Hecken, Sträucher etc., die zu nahe
an Strassen stehen, die in den Strassen-/und
Trottoirraum hineinragen, die Signalisationen
und Strassenbeleuchtungen abdecken oder
die Übersicht bei Strassenverzweigungen ein-
schränken, gefährden die Verkehrsteilnehmen-
den.Spezielle Gefahr besteht für Kinder und Er-
wachsene, die aus verdeckten Standorten
plötzlich die Strasse betreten. Zudem werden
die Strassenunterhalts-/und Reinigungsarbei-
ten erschwert oder sogar verunmöglicht. Zur
Verhinderung von Gefährdungen schreibt das
Strassengesetz vor:

- Bäume, Hecken, Sträucher etc. müssen seit-
lich mindestens 50 cm Abstand vom Fahr-

bahnrand haben. Überhängende Äste dürfen
nicht in den über der Strasse freizuhalten-
den Luftraum von 4.50 m Höhe hineinragen.
Über Geh-/und Radwegen ist eine Höhe von
2.50 m freizuhalten.

- Die Wirkung von Strassenbeleuchtungen
darf nicht beeinträchtigt werden.
- Signalisationen und Spiegel müssen von al-
len Strassenseiten gut sichtbar bleiben.

Übersichtliche Strassen und Gehwege bieten
am Tag und besonders in der Nacht mehr Si-
cherheit für alle.Nötige Rückschneidearbeiten gemäss Licht-
raumprofil sind bis Mitte Juni 2022 auszufüh-
ren, zudem laufend während dem Jahr.Die grafische Darstellung des Lichtraumprofils
finden Sie auf unserer Website www.zollikofen.
ch, unter NEWS. Bei Fragen wenden Sie sich bit-
te an die Bauverwaltung der Gemeinde Zolliko-
fen.

Entsorgungshof Hubelgut AG

Die Sammelstelle hat über Auffahrt wie folgt
geöffnet:

Montag	23. Mai	offen	08.00 – 12.00/ 13.00 – 17.00 Uhr
Dienstag	24. Mai	offen	08.00 – 12.00/ 13.00 – 17.00 Uhr
Mittwoch	25. Mai	offen	08.00 – 12.00/ 13.00 – 16.00 Uhr
Donnerstag	26. Mai	geschlossen	
Freitag	27. Mai	offen	08.00 – 12.00/ 13.00 – 17.00 Uhr
Samstag	28. Mai	offen	09.00 – 16.00 Uhr



100-jähriger Kalender

25. Mai

Georgus und Marks (23. und 25.
April), die bringen oftmals was
Arg's; Philippi und Jakobi (1. Mai),
sind dann noch zwei Grobi;
Pankraz, Servaz, Bonifazi (12., 13.,
14. Mai), das sind erst drei Lum-
pazi. Oft der Urban gar, ist streng
fürwahr, und Peter und Paul
(29. Juni), die sind meist nur faul.

Seniorama

Infostelle Alter 031 359 03 59

Über diese Nummer erhalten Sie Informationen
zu allen Belangen welche das Alter und das
Älterwerden betreffen.Unsere Freiwilligen
sind für Sie unterwegs!Sie möchten zu einem Termin begleitet oder
gefahren werden? Sie würden sich bei Spa-
ziergängen mit einer Begleitperson sicherer
fühlen? Sie wären dankbar für Einkauf oder
kleinere Hilfeleistungen in Haus und Garten?

Melden Sie sich bei uns:

076 424 30 52

info@zollikofo-mitenang.ch

www.zollikofo-mitenang.ch

Telefonzeiten:

Mo – Fr 10 bis 11 Uhr

ZOLLIKOFO
MITENANG

PIZZERIA
Rebstock

Sonntags
geschlossen

www.rebstock-zollikofen.ch
Bernstr. 96 3052 Zollikofen Tel. 031 911 03 69

SCHRAG
BESTATTUNGEN

**Wo ist
Grossmueti?**
Kinder brauchen
eine besonders
feinfühlig
Trauerbegleitung.

Sägebachweg 1 · 3052 Zollikofen · 031 911 02 20
info@bestattungen-schrag.ch · www.bestattungen-schrag.ch

GEMEINDE-MITTEILUNGEN



Gratulationen

Der Gemeinderat gratuliert zum Geburtstag und wünscht alles Gute.

Am 19. Mai, Gränicher Edith
zum **91. Geburtstag**

Am 20. Mai, Bürki Herbert
zum **92. Geburtstag**

Am 20. Mai, Steffen Werner
zum **92. Geburtstag**

Am 21. Mai, Rohner Klara
zum **92. Geburtstag**

Am 22. Mai, Oesch Margrith
zum **93. Geburtstag**

Gemeinderat Zollikofen

VEREINE UND ORGANISATIONEN



Sonntag, 22. Mai 2022, 19:30 Uhr

Aula Sekundarstufe I, Schulhausstr. 32

MUSIQUE SIMILI

Vicky Papailiou, Juliette Du Pasquier
und Marc Hänsenberger
Reise nach PARAMUNDO

Karten zu CHF 25 an der Abendkasse



Sportschützen Wolfacker

www.sportschuetzen-wolfacker.ch

Obligatorische Bundesübungen

Schiessstand Wolfacker, Ittigen

Do. 19. Mai 17.30 – 20.00 Uhr

Do. 30. Juni 17.30 – 20.00 Uhr

Do. 11. August 17.30 – 20.00 Uhr

Mi. 31. August 17.30 – 20.00 Uhr

**Standblattausgabe jeweils von
17.15 – 19.30 Uhr**

Bitte aufbewahren! Er folgt keine weitere Publikation der OP-Daten.

Verschiedene Vereine

Schachklub Zollikofen

60 Jahre – 1962 bis 2022

Vorstellung beim Coop Zollikofen

Mitspielen von Jung bis Alt möglich!

Samstag, 21. Mai 2022, 9–14 Uhr

bei Regen am 18. Juni 2022

Webseite: www.skzollikofen.ch

Jahresabonnement Fr. 130.– (exkl. MWST) für Auswärtige
Insertionspreis: pro 1 sp. Millimeterzeile Fr. –.76 (exkl. MWST)
Inseratannahme: Suter & Gerteis AG, Postfach, Bernstrasse 223, 3052 Zollikofen, Telefon 031 939 50 72, E-mail mz@sutergerteis.ch oder für auswärtige Inserate: Bantiger Post, 3072 Ostermundigen, Bernstrasse 92, Tel. 031 931 15 01, E-Mail: dora.stalder@bantigerpost.ch, www.bantigerpost.ch

Die irgendetwas geartete Verwertung von in diesem Titel abgedruckten Inseraten oder Teilen davon, insbesondere durch Einspeisung in einen Online-Dienst, durch dazu nicht autorisierte Dritte ist untersagt. Jeder Verstoß wird von der Werbegesellschaft nach Rücksprache mit dem Verlag gerichtlich verfolgt. Inserate buchbar im Berner Vororts Pool (Bantiger Post und Lokal Nachrichten)

MITTEILUNGEN VON POLITISCHEN PARTEIEN



www.gfl-zollikofen.ch

www.facebook.com/GFLZollikofen

Zum Gedenken an Mariann Keller-Beutler (19.5.1941–5.5.2022)

«Bewahrung der Schöpfung – Friede – Gerechtigkeit». Das sei ihre Lebens-Leitlinie, sagte Mariann Keller-Beutler im Jahr 2000, nach dem sie mit einem Glanzresultat zur ersten grünen Grossratspräsidentin gewählt worden war. An ihrer Wahlfeier auf der Rütli in Zollikofen fügte sie dem Dreiklang (wie «Der Bund» damals berichtete) noch das Wort «Hoffnung» hinzu, «denn ohne sie könnte ich nicht politisieren.»

Traurig, aber auch mit dankbaren Erinnerungen haben wir im Kreis der GFL jetzt die Nachricht vernommen, dass Mariann Keller-Beutler kurz vor ihrem 81. Geburtstag, ermüdet vom langjährigen Kampf um ihre Gesundheit, gestorben ist. Sie gehörte zur Gründergeneration der «Freien Liste», die sich im Kanton Bern und 1987 auch in Zollikofen formiert hatte, um ökologisches Gedankengut in die Politik einzubringen.

Gut zwanzig Jahre lang prägte sie als Vorstandsmitglied die Geschicke unserer Ortspartei, die sich bald einmal in GRÜNE Freie Liste GFL umbenannte. Drei Mal übernahm sie das Präsidium, zuletzt von 2002 bis 2008, um die GFL aus einer vorübergehenden Durststrecke auf Erfolgskurs zurückzuführen. Von 1990 bis 2006 hielt sie das Fähnchen der Grünen im Grossen Gemeinderat (GGR) Zollikofen hoch. Einer ihrer Vorstösse führte zum Umweltkonzept, mit dem unsere Gemeinde im Jahr 2000 eine weitherum beachtete Pioniertat beging.

Von 1994 bis 2003 gehörte Mariann Keller-Beutler dem Grossen Rat des Kantons Bern an. Sie engagierte sich vor allem in den Bereichen Bildung und Gesundheit – und musste als Vertreterin einer kleinen Partei immer wieder Niederlagen überwinden. So brauchte es auch mehrere Anläufe und verlorene Kampfwahlen, bis die Grünen mit ihr erstmals das Grossratspräsidium besetzen durften. In seinem Gratulations schreiben würdigte dies der damalige Bundespräsident Adolf Ogi als Zeichen der «hohen politischen Kultur, die im Kanton Bern gepflegt wird.»

Zu Mariann Keller-Beutlers Kultur gehörte das «Zuhören, damit niemand ungehört bleibt», wie sie in ihrer Präsidentialrede im Jahr 2000 selber sagte, das Brückenbauen, das Überwinden von Gräben. Nicht von ungefähr führte sie den Grossen Rat damals symbolträchtig auf einen Ausflug in den Kanton Jura.

Auch nach ihrem Rückzug aus der aktiven Politik hat sie das Wirken der Grünen im Kanton und in Zollikofen mit grossem Wohlwollen mitverfolgt und sich gefreut über erzielte (Wahl-) Erfolge, die auch ihrem beharrlichen Engagement und Durchtragen in schwierigeren Zeiten zu verdanken sind. Wir werden unser treues Gründungsmitglied Mariann Keller-Beutler in guter Erinnerung behalten und versuchen, auch ihren Leitlinien treu zu bleiben: «Bewahrung der Schöpfung – Friede – Gerechtigkeit – Hoffnung.»

Für die GFL Zollikofen: *Marceline Stettler, Präsidentin, und Bruno Vanoni, Grossrat*

Die Trauerfeier findet am Montag, 23. Mai, 13.45 Uhr, in der reformierten Kirche in Zollikofen statt.

Notfalldienste

Detaillierte Angaben über die Notfalldienste sind der Publikation im «Anzeiger Region Bern» auf Seite 2 zu entnehmen.

	Telefon
Polizei	117
Feuerwehr	118
Sanitäts-Notruf	144
Vergiftungsnotfälle	145
Die Dargebotene Hand	143
Ärzte, Zahnärzte	0900 57 67 47

Apotheken 0900 98 99 00

BKW Störungen 0844 121 175

Wasserversorgung während der Bürozeit 031 910 91 15

ausserhalb der Bürozeit 031 321 31 11

Gasversorgung EWB 031 321 31 11

Kabelfernsehen/EBL 061 926 16 16

Bestattungsdienst Familie Reese GmbH



031 869 61 61
(7 Tage / 24 Stunden)

Bernstrasse 101
Postfach 236
3053 Münchenbuchsee

www.reese-bestattungen.ch bestattungsdienst.reese@bluewin.ch

Wir betreuen Sie familiär und persönlich rund um die Uhr



SPENDE BLUT RETTE LEBEN

blutspende.ch

REFORMIERTE KIRCH- GEMEINDE ZOLLIKOFEN

www.refzollikofen.ch

ÖKUMENISCHE ANLÄSSE

In der Mitte des Tages – Mittagsmeditation

Donnerstag, 19. Mai, 12.15 – 13 Uhr, im Kirchgemeindehaus. Zeit der Stille – angeleitete Entspannung – Ruhe finden. Auskunft: Simone Fopp, 031 911 98 84.

KINDER UND JUGENDLICHE

SpielTag

Mittwoch, 25. Mai, 13.30 bis 17.30 Uhr, auf dem Areal Schulhaus Zentral und Wahlacker in Zollikofen. **Springen – Hüpfen – Bräteln – Bauen... und vieles mehr für alle, die gerne spielen.** Der SpielTag findet bei jeder Witterung statt. Bei schlechtem Wetter in reduzierter Form in der Turnhalle Türmli, der Kijufa und teilweise draussen.

Auskunft: Simone Kolly, 077 445 33 28.

HINWEIS

Unsere Büros bleiben am Freitag nach Auffahrt geschlossen.

Sie erreichen uns ab Dienstag, 31. Mai wieder zu den üblichen Öffnungszeiten (Di, 8.30 – 11.30 Uhr/13.30 – 16 Uhr/ Do und Fr von 8.30 – 11.30 Uhr).

Reformierte Kirchgemeinde Zollikofen

VORSCHAU

Singst du gerne?

Hast du Lust zum Thema
«Around the World»

Lieder zu üben und im
**Familiengottesdienst für
Chly und Gross** aufzu-
treten?

Dann melde dich an und mach mit!
Von frechem Swing bis Rap, afrikanischen
Rufen und Schweizermusik, ist von allem
etwas dabei.

Proben:

Dienstag, 7. Juni, 19.30 – 21 Uhr/
Samstag, 11. Juni, 9.30 – 11.30 Uhr
Dienstag, 14./21. Juni, 19.30 – 21 Uhr,
jeweils im Kirchgemeindehaus
Samstag, 25. Juni, 9.30 – 11.30 Uhr,
in der Kirche

Auftritt: Sonntag, 26. Juni, 10 Uhr, in der
Kirche (Einsingen ab 8.45 Uhr)

Anmelden bis 31. Mai bei **Tabea Plattner**,
Chorleiterin, kontakt@musikerei.ch,
079 670 90 07.



GOTTESDIENSTE / ANLÄSSE

REFORMIERTE KIRCHGEMEINDE ZOLLIKOFEN

Sonntag, 22. Mai, 10 Uhr

Gottesdienst mit Vikarin Anna Wyss
Thema: «Du sollst dich deiner nicht schämen!»
Texte: Lukas 13, 10-17 und Sirach 4, 20-26
Lektor: Gottfried Aebi
Orgel: Christa Lutz
Lieder: 162, 289, 346
Kollekte: Bernische Waldenserhilfe

Dienstag, 24. Mai, 16 Uhr

Gottesdienst im Alterszentrum Bernerrose mit
Vikarin Anna Wyss.

Donnerstag, 26. Mai, 10 Uhr

Gottesdienst mit Abendmahl zu Auffahrt
mit Pfarrerin Sophie Kauz
Thema: «Gedanken zur Himmelfahrt»
Bibeltext: Apostelgeschichte 1,1-14
Lektorin und Kelchhalterin: Käthi Baumann
Orgel: Christine Brechbühl
Lieder: 578; 491; 321; 346
Kollekte: Solidarfonds der Ref. Kirchgemeinde
Zollikofen



Katholische Kirche Region Bern Pfarrei St. Franziskus Zollikofen

Sonntag, 22. Mai, 09.30,
Kommunionfeier

Sonntag, 22. Mai, 17.00,
Gottesdienst in albanischer Sprache

Dienstag, 24. Mai, 08.30,
Kommunionfeier

Donnerstag, 26. Mai, Auffahrt, 09.30,
Eucharistiefeier

Sammlung und Sendung

Freikirchliche Gemeinde, Kreuzstrasse 7

Sonntag, 22. Mai 09.30 Uhr
Gottesdienst.
Predigt: Thomas Grunder

Würdevoll
und persönlich.

**EGLI
BESTATTUNGEN**

Bern und Region

Reto Zumstein
Geschäftsleiter

Urs Gyger
Stv. Geschäftsleiter

Breitenrainplatz 42, 3014 Bern, www.egli-ag.ch, 24 h-Tel. 031 333 88 00



Da dank Gönnern.

Jährlich hilft die Rega mehr als
11'000 Menschen in Not.

Jetzt Gönner werden: rega.ch/goenner



Zahn-Prothesen

preiswert schnell kompetent

Reparaturen

Stephan Müller
dipl. Zahntechniker

Alles rund um Ihre
dritten Zähne

Zollikofen Kreuzstrasse 4 Tel. 031 911 10 12
Bern Brunnmattstrasse 48 Tel. 031 371 58 58

Rufen Sie mich an, ich bin gerne für Sie da

kostenlose
Beratung mueller-zahnprothesen.ch Notfalldienst!

AARESTOREN GmbH

Ihr Sonnenschutz ist uns wichtig

AARESTOREN GmbH
Kappelsackerstrasse 119a
3063 Ittigen

Tel.: 031 921 96 60
Fax: 031 921 96 61

www.aarestoren.ch

Besser leben trotz Asthma – die Lungenliga hilft!

Spendenkonto PC 30-7820-7
www.lungenliga-be.ch

LUNGENLIGA BERN
LIGUE PULMONAIRE BERNOISE

Kaufe Antiquitäten

www.galerie-bader.ch

Antike Möbel aus Erbschaften, grosse alte Teppiche, Design Möbel, Spiegel vergoldet, Ölgemälde 17. bis 20 Jh., alte Stiche, Scherenschnitte, Bronze und Elfenbein Figuren, chinesische, japanische & asiatisch Deko-Gegenstände, Buddha usw., alte Waffen 17. bis 19. Jh. (Gewehre, Pistolen, Schwerter, antike Armbrüste), Rüstungen, alte Afrika Jagdtrophäen, Silber, Silber Objekte (800/925), Schmuck und Gold – auch zum einschmelzen, Pendeluhr-Atmos, Armbanduhr (Omega, Rolex, Jaeger, Le Coultre, Heuer) und vieles mehr, Taschenuhren auch defekt, zum besten Preis. Barzahlung, Kostenloser Besuch.

D. Bader, Tel. 079 769 43 66
✉ info@galerie-bader.ch

Wir beraten Sie kompetent und unverbindlich, in allen Fragen rund um Ihre Liegenschaft.



Marc Leuenberger
079 208 14 91
marc.leuenberger@remax.ch





Thomas Bareiss
031 911 00 11
thomas.bareiss@remax.ch

Ihre einheimischen Experten - Wir freuen uns auf Sie.
RE/MAX Immobilien, Bernstrasse 131, 3052 Zollikofen

IDEA KÜCHEN und Bad

MASSKÜCHEN UND BÄDER FÜR JEDES BUDGET
idea-kuechen.ch 031 963 60 60 | WABERN

ES IST SAISON FÜR GRÜNABFUHR

... ABER OHNE PLASTIK!

STROM AUS BIO ABFALL

WWW.STOP-PLASTIC.CH

KEWU natürlich verwerten

Biglen Bolligen Ittigen Krauchthal Moosseedorf
Münchenbuchsee Muri bei Bern Ostermundigen Stettlen
Urtenen-Schönbühl Vechigen Worb Zollikofen

renobau

Renovation und Umbau

Mit Termin- und Kostengarantie.
Auf Wunsch als Generalunternehmer.

- Gesamtanierungen
- Küchen, Bäder, Wohnungen
- Dächer und Fassaden
- Dachstockausbau
- An-, Auf- und Umbauten
- Zustandsanalysen

Zufriedenheit ist planbar!

Renobau Planung + Bauleitung AG
Stockhornstrasse 9 | CH-3052 Zollikofen/BE
Telefon 031 351 50 50 | www.renobau.ch

PRO SENECTUTE
 GEMEINSAM STÄRKER

Wohin mit den Alten?
 Wir sorgen dafür, dass Senioren umsorgt statt entsorgt werden. Heute und morgen.

prosenectute.ch | IBAN CH91 0900 0000 8750 0301 3